

Aktuelle Entwicklungen rund um  
das Coronavirus (COVID-19) in Hornstein  
(Stand: 31. März 2020)



Liebe Hornsteinerinnen und Hornsteiner!

In diesem Schreiben möchten wir Sie wieder über die aktuellen Entwicklungen rund um das Coronavirus informieren.

## Kindergarten

Die gute Nachricht zuerst: Wir konnten unseren Kindergarten diese Woche wieder auf Notbetrieb umstellen und haben auch bereits wieder Kinder in Betreuung. Kinder und Betreuungspersonal haben keine entsprechenden Symptome. An dieser Stelle nochmal vielen Dank für Ihr Verständnis.

## Gemeinsam Freude bereiten

Vielen Dank für die zahlreichen Einsendungen von gemalten Bildern im Rahmen unserer Aktion „Gemeinsam Freude bereiten“. Wir beginnen in Kürze mit der Verteilung an alle ältere und bedürftige Personen, die sich im Rahmen der Aktion „Hornstein hilft“ bei uns gemeldet haben. Es besteht weiterhin sich an der Aktion zu beteiligen und gemalte Bilder an [post@hornstein.bgld.gv.at](mailto:post@hornstein.bgld.gv.at) zu schicken.

## „Hornstein hilft“

Unsere Aktion „Hornstein hilft“ ist gut angelaufen. Die Bestellungen wickeln wir jetzt gemeinsam mit der „Nachbarschaftshilfe PLUS“ ab. Alle Freiwilligen sind im Rahmen ihrer Hilfstätigkeit nun unfallversichert und haben Anspruch auf Kilometergeld. Falls sich noch jemand als Helfer melden möchte ist, dies jederzeit online unter <https://www.nachbarschaftshilfeplus.at/mitarbeit/>. Vielen Dank an alle Freiwilligen!

## Auszahlung und Behebung von Pensionen

Die Bargeldversorgung ist gesichert. **Bitte vermeiden sie es, gleich rund um den Monatsersten die Banken aufzusuchen**, um Ihre Pensionen zu beheben. Schützen Sie sich selbst und andere. Das Coronavirus trifft die ältere Bevölkerung am stärksten. Die Banken haben aufgrund der Situation auch den Betrieb am Schalter eingeschränkt, daher kann es rund um den Monatsersten zu Wartezeiten und Menschenansammlungen kommen. Bitte meiden Sie diese. **Mein Appell ergeht daher:** Verschieben Sie Ihren Bankbesuch auf einen späteren Zeitpunkt, um das Ansteckungsrisiko zu minimieren. Wenn möglich, vereinbaren Sie einen telefonisch einen Termin.

Abschließend darf ich nochmal an Sie appellieren: Nehmen wir die Maßnahmen ernst. Nur so können wir eine weitere Ausbreitung und unzählige Todesfälle verhindern. Bleiben Sie gesund!

Ihr Bürgermeister  
Mag. Christoph Wolf, M.A.

# „Hornstein hilft“ in Zusammenarbeit mit Nachbarschaftshilfe PLUS



Sie sind krank oder gebrechlich?  
Sie benötigen dringend Unterstützung?  
Sie gehören zur Risikogruppe? (Alter 60 oder höher, gravierende Vorerkrankungen, keine Verwandten, Gebrechlichkeit, ...)



## Dann rufen Sie uns an!

- **Bestell-Telefon im Rathaus: 02689/2225**
- Bestellungen werden von MO bis FR von 8 bis 12 Uhr angenommen und an den Verein „Nachbarschaftshilfe PLUS“ weitergeleitet.
- Die freiwilligen Mitarbeiter melden sich bei Ihnen und koordinieren den weiteren Ablauf.



Wir organisieren mithilfe von Freiwilligen in Zusammenarbeit mit der Nachbarschaftshilfe PLUS einen **Zustelldienst von Lebensmitteln, Getränken, Dingen des täglichen Bedarfes und Medikamenten**. Die Rezepte können von den Hausärzten telefonisch erstellt und an die Apotheke weitergeleitet werden.

**Wir bitten darum, diesen Dienst nur für die tatsächlich Bedürftigen freizuhalten!**

## Müllentsorgung

**1.** Die **Hausabholung der Abfälle in den Haustonnen** durch den Müllverband / UDB (Restmüll, Biomüll, Altpapier, Gelber Sack) bleibt aufrecht. Die regulären Abfuhrtermine werden eingehalten. Eine Anfrage nach einer Verkürzung der Abholintervalle wurde von uns beim Müllverband / UDB bereits eingebracht.

**2.** Die Abholung der **Container vom Abfallsammelzentrum** durch den Müllverband / UDB wurde eingestellt. Da die Container nicht abgeholt werden und wir nur begrenzte Lagerkapazitäten haben, bleibt das Abfallsammelzentrum geschlossen.

**3.** Die **Sammelinseln für Altglas und Metallverpackungen** können benützt werden. Weitere Informationen & aktuelle Abfuhrtermine erhalten Sie beim Mülltelefon unter 008000 806154 oder online unter <http://www.bmv.at>.

**!** **Gelbe Säcke** erhalten sie kostenlos beim Postpartner (Mo-Fr von 08:00-12:30 Uhr)

**!** **Braune Säcke** (Restmüllsäcke) erhalten Sie um € 2,90 pro Stück im Rathaus (Mo-Fr: von 08:00-12:00 Uhr). Wir bitten um tel. Anmeldung unter 02689/2225.

**!** Die **Entsorgung von Haushaltsmüll in öffentlichen Mistkübeln sowie das Abladen von Müll auf den Fluren oder vor dem Abfallsammelzentrum ist untersagt.**



Ein Service der  
MARKTGEMEINDE HORNSTEIN

### STRAUCHSCHNITT-AKTION

Zur umweltgerechten Entsorgung und Verwertung des in Hornstein anfallenden Sperrmüll, Baum- und Strauchschnittes bieten wir ein spezielles Service an.

**ACHTUNG** **NEUE TERMINE**

**STRAUCHSCHNITT statt Sperrmüll ABHOLSEVICE**  
für Grün- und Baumschnitt (Baumstämme bis zu einem Durchmesser von 30 cm)

**06. April 2020, ab 7:00 Uhr, Hornstein Ort**  
**14. April 2020, ab 7:00 Uhr, Seesiedlung Hornstein**

**SPERRMÜLL ABHOLSEVICE**

**04. Mai 2020, ab 7:00 Uhr, Hornstein Ort**  
**11. Mai 2020, ab 7:00 Uhr, Seesiedlung Hornstein**

**Entsorgungsberechtigt sind alle Haushalte und Wohnobjekte im Hornsteiner Ortsgebiet und der Seesiedlung Hornstein.**

Das Schreddergut und der Sperrmüll müssen bis spätestens 7:00 Uhr vor dem Haus abgelagert werden, sodass die Gehsteige weiterhin von Fußgängern ungehindert benutzt werden können. Zu spät Gelagertes kann aus zeitlichen bzw. organisatorischen Gründen nicht berücksichtigt werden.

**Größere Mengen sind direkt in der Deponie am Föllig zu entsorgen** (Tel: 02688/72102). Weitere Auskünfte über die richtige Mülltrennung erhalten Sie am Mülltelefon des BMV (08000/806154 zum Nulltarif) oder auf der BMV-Homepage unter [www.bmv.at](http://www.bmv.at).

Es ist ein Pilotprojekt auf Zeit (Holzsystem). Der Sperrmüll des Haushaltes wird als Serviceleistung zur gemeindeeigenen Abfallsammelstelle verbracht und fachgerecht entsorgt, wodurch die Trennqualität in der Sammelstelle gesteigert wird. Geschultes, motiviertes Personal wird dafür wie bisher eingesetzt. Der gesamte Sperrmüll endet wie bisher in der Abfallsammelstelle und wird nicht an Private weitergegeben oder überlassen.

# R. k. Pfarre Hornstein – Vorištan

## Ostern / Vazam AD 2020

„Pazite! Molite i virostujte! Ar ne znate kada je doba!“  
„Gebt acht ! Betet und bleibt wach! Denn ihr wisst nicht, wann die Zeit da ist!“

### Liebe Pfarrangehörige, dragi vjerniki naše farske općine!

Das Bibelzitat auf dem Bogen über unserem Altarraum erfährt in letzter Zeit eine neue Aktualität. Zwei der Imperative, nämlich die Achtsamkeit und Wachsamkeit sind mittlerweile staatlich verordnet worden, das Gebet ist die Kraftquelle für alle, welche an Gottes Allmacht, Vorsehung aber vor allem an seine Liebe und Barmherzigkeit in allen Situationen glauben. 75 Jahre nach dem Ende des zweiten Weltkrieges mussten Maßnahmen getroffen werden, welche in der 2. Republik ihresgleichen suchen. Das Leben der Generationen ist zerrissen; Bildung, Wirtschaft, Kultur, Urlaubsreisen, Ausflüge, Sport, Feiern, Geselligkeit und vieles andere mehr sind lahmgelegt und im wahrsten Sinne des Wortes ausgesetzt – einem Virus ausgesetzt. Das Leben der Pfarre ist davon nicht minder schmerzlich betroffen, sodass ich vor dem Osterfest dieses Jahres das Allerwichtigste auf diesem Wege mitteilen darf. An dieser Stelle bedanke ich mich bei der Gemeinde Hornstein ganz aufrichtig für diese Möglichkeit:

Als Euer Pfarrer feiere ich jeden Sonn- und Feiertag in Liebe und Verbundenheit **stellvertretend für euch alle die Hl. Eucharistie** in unserer Pfarrkirche.

Dies war schon alle Sonntage der Fall, ebenso wurden die Feste des hl. Josef und der Verkündigung des Herrn gefeiert. Es dürfen sich wirklich alle eingeschlossen wissen, ganz besonders auch unsere Erstkommunionkinder mit deren Familien und auf der anderen Seite der Lebensreise alle unsere Kranken und Älteren, welche durch die aktuelle Schutzisolation zusätzlich betroffen sind.

Am **Palmsonntag** beginne ich mit der Palmweihe um 10 Uhr. Ich werde alle Eure sicher liebevoll gebundenen Palmbüschen vom Kirchenplatz aus symbolisch in alle 4 Himmelsrichtungen segnen und bin überzeugt, dass der Segen des Allmächtigen Euch alle erreichen wird. Für unsere lieben Erstkommunikationskinder und deren Familien wird ein großer Palmzweig gesegnet, welcher sie verbunden mit ganz lieben Ostergrüßen über ihre Tischmütter erreichen wird. Auch vor Gott zähle unter den gegebenen Umständen der Wille fürs Werk.

Ebenso werde ich das „TRIDUUM SACRUM“, die hl. 3 Kartage einmündend in das hochheilige Osterfest für Euch alle feiern und als Höhepunkt die Osterkerze 2020 feierlich segnen. Die **Osterspeisensegnung** werde ich am Karsamstag um 17 Uhr ebenfalls vom Kirchenplatz in alle Richtungen vornehmen.

### Mein Vorschlag für beide Termine:

Alle, die sich zu Hause versammeln dürfen, mögen eine schöne Kerze entzünden und auf dem Tisch mögen sich am Palmsonntag um 10 Uhr der/die Palmbüschen, bzw. am Karsamstag um 17 Uhr die Osterspeisen befinden. Es möge mindestens das „Vater unser“- Gebet verrichtet werden, sehr zu begrüßen wäre auch das Glaubensbekenntnis und ein „Gegrüßet seist Du Maria.“

Eurer zusätzlichen Gestaltungskreativität sind natürlich keine Grenzen gesetzt: Wer gerne singt und musiziert möge dies tun, das Lesen der Bibel, die Vielfalt von Andachtsformen vom Kreuzweg bis zur Osterandacht, Fürbitten die Krise betreffend u. v. a. m.

Versuchen wir bewusst Hauskirche zu leben bzw. zu entdecken und nehmen wir die vielen Möglichkeiten an, diözesan und überdiözesan die kommenden Gottesdienste übers Internet, die TV- Programme und übers Radio innig mitzufeiern. Bleibt gesund – ostanite zdravi und Gottes reicher Segen begleite Euch durch diese schwierige Zeit!

In herzlicher Glaubensverbundenheit,  
u najsrdačnijoj povezanosti vjere i molitve,  
Euer Pfarrer/ Vaš farnik, Stefan Raimann

### Wichtige Termine:

**3. April um 18 Uhr:**  
**Gemeinsames Musizieren in Hornstein**

**5. April um 10 Uhr &  
11. April um 17 Uhr:**  
**Gemeinsames Vater Unser**





# Gemeindeabgaben: Keine Mahnungen bis Ende August 2020

Als Gemeinde unterstützen wir Sie mit unseren zur Verfügung stehenden Mitteln.

**Wir haben für uns folgende Vorgangsweise festgelegt:**

- Alle Abgaben werden wie gehabt vorgeschrieben.
- Wir verschicken bis 31. August 2020 keine Mahnungen.
- Das gleicht einer Stundung.
- Wir empfehlen jedoch, sofern es möglich ist, die Vorschriften zu begleichen, da im August dann größere Beiträge fällig werden könnten.

**! An dieser Stelle ergeht auch nochmal der Appell an alle Hornsteiner: Unterstützen Sie unsere lokalen Betriebe durch Ihre Aufträge und erledigen Sie Ihre Einkäufe bei unseren Nahversorgern.**

**Fahr nicht fort,  
kauf im Ort!**  
*Mein Zuhause!*



## Neue Maßnahmen der Bundesregierung



### 1. Verstärkter Schutz für besonders gefährdete Personen.

Vor allem Risikogruppen, wie ältere Personen oder Menschen mit Vorerkrankungen, müssen bestmöglich geschützt werden. Hier soll es verpflichtendes Homeoffice bzw. eine verpflichtende Freistellung vom Job geben.



### 2. Konsequentes Einhalten der Maßnahmen sicherstellen.

Derzeit sind Polizistinnen und Polizisten in ganz Österreich im Einsatz, um sicherzustellen, dass die Maßnahmen der Bundesregierung auch eingehalten werden. Wer sich nicht an die Anordnungen hält und damit andere gefährdet, wird konsequent angezeigt.



### 3. Tragepflicht von Mund-Nasen-Schutz.

Ab Mittwoch werden voraussichtlich Supermarktketten beim Eingang allen Personen eine Maske übergeben. Sobald die Masken ausgehändigt werden, ist es Pflicht, diese auch beim Einkauf zu tragen. Mit einer Bedeckung oder einer Schutzmaske sollen vor allem andere Menschen geschützt werden.

## Schutzmasken im Überblick

Bei Schutzmasken herrscht Ressourcen-Knappheit: FFP2-Masken müssen dem medizinischen Personal vorbehalten bleiben. Ein Mund-Nasen-Schutz verhindert, dass der Träger infektiöse Tröpfchen verteilt.

### 1 Mund-Nasen-Schutz

Die klassische Chirurgenmaske dient nur dazu, dass die eigenen Tröpfchen nicht verteilt werden. Infizierte können so andere schützen. Einen Schutzeffekt für den Träger bietet sie aber nicht.



### 2 Handgenähte Maske

Handgenähte Masken haben dieselbe Wirkung wie der typische Mund-Nasen-Schutz. Allerdings sollte man darauf achten, dass das Material flüssigkeitsabweisend ist.



### 3 FFP1-, FFP2-, FFP3-Maske

FFP-Masken sind Masken mit Filterwirkung, die Zahlen 1 bis 3 geben den Grad der Schutzwirkung an. Wenn Ärzte oder Pflegepersonal mit Coronavirus-Infizierten zu tun haben, müssen sie eine FFP2-Maske tragen, um sich vor einer Ansteckung zu schützen. Diese Masken müssen dem Gesundheitspersonal vorbehalten bleiben. Wichtig ist, dass die Maske dicht sitzt.



Grafik: © Kleine Zeitung, 2020

KLEINE ZEITUNG Fotos: Adobe Stock (3); Quellen: Quarks/WDR, Uvex

## Unsere Aktionen



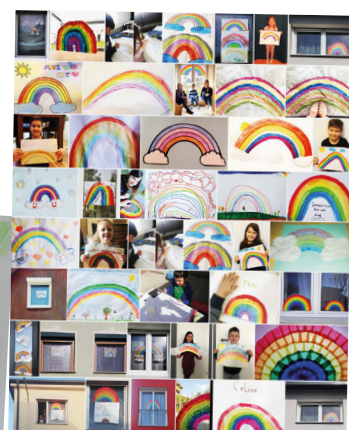
### Hornstein – Mein Zuhause!

Auch von euren Lieblingsplätzen haben wir schon einige Einsendungen erhalten.



### Gemeinsam Freude bereiten!

Viele Bilder haben wir bereits zum Verteilen erhalten. Auch unsere Volksschule in Zusammenarbeit mit den HoKis haben sich daran beteiligt und Regenbogenbilder gemalt. Einsendungen an [post@hornstein.bgld.gv.at](mailto:post@hornstein.bgld.gv.at) sind weiterhin möglich.



#Hornstein

#MeinZuhause